

THEATRAU RHONDDA CYNON TAF THEATRES

03000 040 444
rct-theatres.co.uk

THEATR
Y COLISEŴM
COLISEUM
THEATRE
ABERDAR | ABERDARE

THEATR
Y PARCÂRDÂR
PARK & DARE
THEATRE
TREORCI | TREOSCHY

EBRILL APRIL -
MEDI SEPTEMBER 2024



Funded by UK Government  Wedi ei ariannu gan Llywodraeth y DU

WEDI'I YRRU GAN
**FFYNIANT
— BRO —**

POWERED BY
**LEVELLING
— UP —**


Cyngor Celfyddydau Cymru
Arts Council of Wales




RHONDDA CYNON TAF



Stryd Bryn Hyfryd | Mount Pleasant Street
Trecynon, Aberdâr | Aberdare
CF44 8NG

Oriau Agor y Swyddfa Docynnau:
Box Office Opening Times:

11:00am - 2:00pm

Bob dydd Mawrth | Every Tuesday

Ar gyfer ymholiadau wyneb-yn-wyneb | For face-to-face enquiries

Hefyd, bydd y Swyddfa Docynnau yn agor awr cyn amser dechrau'r perfformiad ac yn cau unwaith i'r sioe ddechrau.

Additionally the Box Office will open 1 hour before the advertised performance start time and will close once the show has started.



Heol yr Orsaf | Station Road
Treorci | Treorchy
CF42 6NL

Oriau Agor y Swyddfa Docynnau:
Box Office Opening Times:

2:00pm - 5:00pm

Dydd Mawrth - Dydd Gwener | Tuesday - Friday

Hefyd, bydd y Swyddfa Docynnau yn agor awr cyn amser dechrau'r perfformiad ac yn cau unwaith i'r sioe ddechrau.

Additionally the Box Office will open 1 hour before the advertised performance start time and will close once the show has started.



Yn rhan o Gyngor Celfyddydau Cymru a Phortffolio Celfyddydol Cymru
Part of Arts Council Wales and a member of Arts Portfolio Wales

02

Swyddfa Docynnau | Box Office

03000 040 444

Mawrth - Gwener | Tuesday - Friday: 2:00pm - 5:00pm

Neu archebwch docynnau ar-lein | Or book online at

rct-theatres.co.uk



Newyddion gwych...

rydyn ni bellach yn cynnig tocynnau digidol

Dyma'r holl wybodaeth sydd ei hangen arnoch chi!

1 Byddwch chi'n derbyn cadarnhad drwy e-bost sy'n cynnwys dolen at eich tocynnau yn eich cyfrif ar-lein.

Mae modd i chi eu lawrlwytho a'u cadw nhw ar eich ffôn, neu efallai byddwch chi'n dewis eu hargraffu gartref.

2 Pan fyddwch chi'n cyrraedd y theatr, dangoswch y tocynnau rydych chi wedi'u lawrlwytho...

ar eich ffôn clyfar neu dangoswch y cod QR ar y tocynnau sydd wedi'u hargraffu.

Byddwch cystal â sicrhau bod sgrin eich ffôn yn ddisglair, bydd hyn yn helpu'n sganwyr i ddarllen y cod QR.

Peidiwch â phoeni os nad ydych chi'n gallu defnyddio ffôn clyfar i lawrlwytho eich tocynnau, nac yn gallu argraffu eich tocynnau gartref. Mae modd ichi gael tocynnau papur o'r Swyddfa Docynnau.

Os ydych chi wedi colli eich e-docynnau neu'r rhai wedi'u hargraffu, e-bostiwch theatrau@rctcbc.gov.uk er mwyn inni eich helpu chi.

Great news...

our tickets are now digital

Here's everything you need to know!

1 We will send an email confirmation with a link to your tickets in your online account.

You can download your tickets and save them onto your phone, or you or you may choose to print at home.

2 When you arrive at the theatre all you need to do is show us your downloaded tickets...

on your smart phone or show us the QR code on your printed tickets.

If you could ensure that your phone screen is bright this would help our scanners read the QR code.

If you are unable to use a smartphone to download your tickets, or unable to print your tickets at home, don't worry, you'll still be able to pick up physical tickets from the Box Office.

If you have lost your e-tickets or your printed version, just email theatres@rctcbc.gov.uk so we can help.

Theatr y Colisëwm
Coliseum Theatre

Theatr y Parc a'r Dar
Park & Dare Theatre

Tocynnau a
Gwybodaeth am
Fynediad
Booking &
Access Information

Tud.
Pg.

06

20

32

03

Theatrau RhCT yn cyflwyno
RCT Theatres present

Aladdin

Wedi'i hysgrifennu a'i chyfarwyddo gan:
Written and directed by:

Richard Tunley



Yma i wireddu'ch breuddwydion!

Paratowch ar gyfer taith orau'ch bywyd wrth i Aladdin eich tywys ar ei garped hudol i Old Peking. Byddwch chi'n cwrdd â'r Weddw Twanky, Wishee Washee ac Abanazer drygionus mewn perfformiad sy'n llawn gwefr, cyffro a llond bol o chwerthin!

Mae'n antur llawn comedi, effeithiau arbennig hudolus a digonedd o anhrefn y panto. Dyma bleser Nadoligaidd perffaith i'r teulu cyfan ei fwynhau!

Ready to make all your wishes come true!

Get ready for the ride of your life as Aladdin whisks you away on a magic carpet ride to Old Peking meeting Widow Twanky Wishee Washee and wicked Abanazer for plenty of thrills, spills and heaps of laughs along the way!


With heaps of comedy, some truly magical special effects and tons of panto mayhem, this whirlwind adventure is the perfect festive treat the whole family can enjoy!

 **£18.00 / £15.00**

Tocyn Teulu | Family Ticket **£55.00**

Grwpiau o 10+ | Groups of 10+ **£11.00**

Disgrifiad Sain | Audio Described Performance 

Perfformiad Hamddenol | Relaxed Performance 

Dehongliad BSL | BSL Interpreted Performance 

Y Colisëwm Aberdâr The Coliseum Aberdare



TACHWEDD | NOVEMBER

Dydd Gwener | Friday **29** 7:00^{pm}

Dydd Sadwrn | Saturday **30** 2:00^{pm}

RHAGFYR | DECEMBER

Dydd Sul | Sunday **1** 2:00^{pm}

Dydd Sadwrn | Saturday **7** 2:00^{pm}   + 6:00^{pm}

Dydd Sul | Sunday **8** 2:00^{pm}

Y Parc a'r Dâr Treorci The Park & Dare Treorchy

RHAGFYR | DECEMBER

Dydd Sadwrn | Saturday **14** 2:00^{pm} + 6:00^{pm}

Dydd Sul | Sunday **15** 2:00^{pm}  

Dydd Gwener | Friday **20** 7:00^{pm}

Dydd Sadwrn | Saturday **21** 2:00^{pm} + 6:00^{pm}

Dydd Sul | Sunday **22** 2:00^{pm}

Dydd Llun | Monday **23** 10:30^{am} + 3:00^{pm}

Dydd Mawrth | Tuesday **24** 10:30^{am} + 3:00^{pm}



Fireman Sam

The Great Camping Adventure

MAWRTH • MARCH 25
Dydd Llun | Monday

12:00pm + 3:30pm

£17.50 / £16.50

Tocyn Teulu | Family Ticket **£64.00**

Ymunwch â Sam, Ellie, Elvis, Swyddog Gorsaf Steele a Norman yn y sioe gyntaf o'i math yn y DU, wrth i chi ddod yn Arloeswr Pontypandy ac archwilio'r mynyddoedd.

Gydag injans tân, hofrenyddion a chaneuon newydd sbon dyma un antur na ddylid ei cholli!

Hyd: 1 awr

Yn addas i bob oed

Join Sam, Ellie, Elvis, Station Officer Steele and Norman in this UK premier, as you become a Pontypandy Pioneer and explore the mountains.

With fire engines, helicopters and brand-new songs this is one adventure not to be missed!

Running Time: 1 hour

Suitable for all ages

Dyma gyfile i wrando ar un o Therapyddion Seicolegol a sylwebwyr troseddol mwyaf nodedig y DU, Emma Kenny yn trafod beth sy'n creu llofrudd cyfresol.

Bydd hi'n mynd â chi ar daith gan fwrw golwg ar pa ffactorau sy'n arwain at lofruddio cyfresol, gan drafod llofruddion megis Ted Bundy, John Wayne Gacy, Jeffrey Dahmer, a John Paul Knowles.

Rydyn ni'n argymhell yr achlysur yma ar gyfer pobl 14 oed a hŷn

Rhaid i blant dan 18 oed fod yng nghwmni oedolyn

One of the UK's most notable Psychological Therapists and Crime commentators, Emma Kenny discusses what creates a serial killer.

She'll take you on a journey looking at what ingredients of possibility lead to body counts by killers like Ted Bundy, John Wayne Gacy, Jeffrey Dahmer, and John Paul Knowles.

Age Guidance 14+

Under 18s must be accompanied by an adult



04 EBRILL • APRIL
Dydd Iau | Thursday

7:30pm

£25.00 

07



Paul Young Behind the Lens

EBRILL • APRIL 06
Dydd Sadwrn | Saturday

7:30pm

 £30.00 / £45.00 / £80.00

08

Mae wedi bod yn seren fawr ers pedwar degawd bellach. 40 mlynedd yn ôl, fe gyrhaeddodd Paul Young y brig wrth i 'No Parlez' gyrraedd rhif un yn y siartiau, gan gyflwyno caneuon eiconig i ni fel 'Wherever I Lay My Hat (That's My Home)'.

Daeth rhagor o lwyddiant wrth i'w ail albwm, 'The Secret Of Association', gyrraedd brig y siartiau, a oedd yn cynnwys y gân fyd-enwog 'Everytime You Go Away'. Perfformiodd Young hefyd yn Live Aid, wrth gwrs, a llawer yn rhagor. Mae Paul wedi cynnal y llwyddiant hwnnw – ac wedi cael hwyl hefyd gyda'i fand tex-mex, Los Pacaminos.

Dyma gyfle i fwynhau'r caneuon poblogaidd a chlywed y straeon sydd wrth eu gwraidd, wrth i Paul gamu o'r tu ôl i'r lens.

£80 Tocyn Cwrdd a Chyfarch:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau, bag nwyddau a chyfle i gwrdd a sgwrsio gyda Paul cyn y sioe. **Dewch erbyn 5:45pm ar gyfer y sesiwn Cwrdd a Chyfarch am 6:00pm.**

£45 Tocyn VIP:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau a bag nwyddau.

He's been a major star for four decades. Paul Young broke into the big time 40 years ago when No Parlez went to number one and spawned iconic hits like Wherever I Lay My Hat (That's My Home).

More success followed with the number one album The Secret Of Association and the worldwide hit Everytime You Go Away, not forgetting an appearance at Live Aid and more. Paul sustained that success – while having fun in his tex-mex band, Los Pacaminos.

It's time to revel in the classic hits and learn the stories behind them as Paul steps out from Behind The Lens.

£80 Meet & Greet Ticket:

Package includes premium seating, goody bag and pre-show meet and greet with Paul. **Please arrive at 5:45pm for Meet & Greet at 6:00pm.**

£45 VIP Ticket:

Package includes premium seating and goody bag.

made in Dagenham



THE MUSICAL

EBRILL • APRIL **17-20**
Dydd Mercher - Dydd Sadwrn
Wednesday - Saturday

7:00pm

£16.00 / £14.00 / £12.00

“Ordinary people can do extraordinary things when they stand together!”

Sioe wedi'i hysbrydoli gan stori wir merched ffatri Ford Dagenham a'u brwydr am gyflog cyfartal.

Mae'r sioe gomedi gerddorol yma'n stori am gyfeillgarwch, bywyd a phwysigrwydd ymladd dros yr hyn sy'n iawn.

Yn cynnwys rhyw faint o iaith gref (yn ôl disgrisiwn rhieni)

Inspired by the true story of the Ford Dagenham factory girls and their fight for equal pay.

This uplifting musical comedy showcases friendship, life and the importance of fighting for what is right.

**Contains some strong language
Parental guidance advised**

Cyflwynir gan | Presented by
Showcase Performing Arts Society

Wedi'i threfnu â | By arrangement with
Musical Theatre International

Yn dilyn taith lwyddiannus iawn o sioeau oedd wedi gwerthu pob tocyn yng Ngŵyl Fringe Caeredin, mae Gail bellach yn mynd â'i sioe gomedi ddoniol ar daith.

Mae'r sioe newydd yma'n gofnod o'i phrofiadau bywyd: 'Os oes gyda fi broblem, rwy'n hoffi ei rhannu - boed yn ddigartrefedd neu golli fy ngwallt, dwi wedi bod mewn uned seiciatrig a dwi'n meddwl - beth yw'r peth gwaethaf fyddai'n gallu digwydd?'

£32 Tocyn Cwrdd a Chyfarch:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau, bag nwyddau a chyfle i gwrrd a sgwrsio gyda Gail cyn y sioe. **Dewch erbyn 5:45pm ar gyfer y sesiwn Cwrdd a Chyfarch am 6:00pm.**

Following a hugely successful run of sold out shows at Edinburgh Fringe Festival, Gail is now taking her hilarious stand-up show on the road.

This brand-new show documents her life experiences: 'If I've got a problem, I like to share it - whether it's homelessness or losing my hair, I've been in a psychiatric unit and I just think - what's the worst that could happen?'

£32 Meet & Greet Ticket:

Package includes premium seating and pre-show meet and greet with Gail. **Please arrive at 5:45pm for Meet & Greet at 6:00pm.**



Gail Porter

Hung, Drawn and Portered

02 MAI • MAY
Dydd Iau | Thursday

7:30pm

£32.00 / £16.00 

11



The Everly Brothers Celebration

Yn cynnwys | Featuring The Bird Dogs

MAY • MAY
Dydd Iau | Thursday

09

7:30pm

£24.00

*“The **BEST EVERLY’S SHOW** I’ve seen! I saw The Everly Brothers live in the 70s and The Bird Dogs are quite literally the next best thing. **I LOVED IT!**”*

Bydd The Bird Dogs yn eich swyno gyda sŵn eiconig harmonïau a gitarau The Everly Brothers.

Mwynhewch alawon cofiadwy megis Bye Bye Love, Bird Dog, Wake Up Little Susie, Claudette, Walk Right Back, The Price of Love ac All I Have To Do Is Dream.

The Bird Dogs will take you back to that iconic Everly Brothers sound of close harmonies and duelling guitars.

With hits such as Bye Bye Love, Bird Dog, Wake Up Little Susie, Claudette, Walk Right Back, The Price of Love and All I Have To Do Is Dream.

12

Byddwch chi'n sicr o fod ar eich traed yn dawnsio ac yn canu!

Dyma sioe a fydd yn cynnwys ei glasuron, megis Watermelon Sugar, Sign of the Times ac As it Was, yn ogystal â'r caneuon enwog eraill y mae wedi'u canu, megis Isn't She Lovely, Big Yellow Taxi a Juice.

Rydyn ni'n argymhell yr achlysur yma ar gyfer pobl 12 oed a hŷn.

Rhaid i blant dan 16 oed fod yng nghwmni oedolyn

You'll be up on your feet dancing and singing along!

Featuring all the huge hits such as Watermelon Sugar, Sign of the Times, and As it Was, along with his famously covered classics Isn't She Lovely, Big Yellow Taxi and Juice.

Age guidance 12+

Under 16s must be accompanied by an adult



Harry Styles Tribute

15 MEHEFIN • JUNE
Dydd Sadwrn | Saturday

7:00pm

£24.00 / £19.00 

£76.00 Tocyn Teulu | Family Ticket

13



Mike Doyle

All New Rocking with Laughter Show

HYDREF • OCTOBER **10**
Dydd Iau | Thursday

7:30pm

 **£22.00**

Gostyngiadau | Concessions **£20.00**

*“ Incredible!
...received a 12 minute standing
ovation, no wonder they call him the
UK’s best all round entertainer ”*

Western Mail

**Ymunwch â Mike Doyle a'i fand ar
gyfer ei sioe 'ALL NEW! Rocking With
Laughter' yn 2024.**

Dewch i fwynhau cerddoriaeth
Queen, Status Quo, T-Rex, Stereophonics,
Dave Edmunds, Sweet a llawer yn rhagor!
Bydd digonedd o chwerthin yn y sioe hon.

**Join Mike Doyle and his band for an
ALL NEW! Rocking With Laughter
Show for 2024.**

Rock out to the music of
Queen, Status Quo, T-Rex, Stereophonics,
Dave Edmunds, Sweet and many more
Littered with loads of laughs along the way.

14

Dyma'r bachgen a swynodd y byd â'i lais soprano angyllaidd.

Nawr, ar ôl 40 mlynedd yn y diwydiant, mae'n edrych yn ôl ar yrfa ryfeddol gyda sioe un dyn, a fydd yn cynnwys cerddoriaeth nas clywyd erioed o'r blaen, straeon o'r degawdau ac am y tro cyntaf, ei stori wedi'i hadrodd yn ei eiriau ei hun.

£70 Tocyn Cwrdd a Chyfarch:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau, bag nwyddau a chyfle i gwrdd a sgwrsio gydag Aled cyn y sioe. **Dewch erbyn 5:45pm ar gyfer y sesiwn Cwrdd a Chyfarch am 6:00pm.**

£50 Tocyn VIP:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau a bag nwyddau.

He was the boy treble who captivated the world with his angelic voice.

Now, after 40 years in the business, he's looking back on a remarkable career with a one-man show, that will feature never-before-heard music, tales from the decades and for the first time, his story told in his own words. It's time to come 'Full Circle'.

£70 Meet & Greet Ticket:

Package includes premium seating; goody bag and pre-show meet and greet with Aled. **Please arrive at 5:45pm for Meet & Greet at 6:00pm.**

£50 VIP Ticket:

Package includes premium seating and goody bag.



Aled Jones
Full Circle

19 HYDREF • OCTOBER
Dydd Sadwrn | Saturday

7:30pm

£30.00 / £50.00 / £70.00 

15



Lost in Music One Night at the Disco

TACHWEDD • NOVEMBER 01
Dydd Gwener | Friday

7:30pm

£ £29.50

Ymunwch â ni wrth inni ailgreu'r 70au hudolus a mynd â chi ar daith gerddorol yn syth at galon Disgo!

Dyma gyfle ichi ailfw rhai o'r caneuon gorau sydd, gan gynnwys Donna Summer, Gloria Gaynor, Earth, Wind & Fire, Sister Sledge a Chic.

Join us as we recreate the magical '70s and take you on a musical journey straight to the heart of Disco!

Relive some of the greatest songs of all time from Donna Summer, Gloria Gaynor, Earth, Wind & Fire, Sister Sledge and Chic.

Dim triciau, wigiau moel na siwt gorila, dim ond teyrnged wirioneddol i artist mwyaf ein cenhedlaeth, Phil Collins.

Mae catalog helaeth Phil wedi'i astudio'n fanwl a'i drefnu i roi'r profiad Phil Collins a Genesis eithaf.

Yn cynnwys, In the Air Tonight, Another Day in Paradise, Easy Lover, Against all Odds, Invisible Touch, Follow You Follow Me, I Can't Dance a Sussudio.

No gimmicks, bald wigs or gorilla suit, just a genuine tribute to the biggest artist of our generation, Phil Collins.

Phil's extensive catalogue has been meticulously studied and arranged to give the ultimate Phil Collins and Genesis experience.

Featuring, In the Air Tonight, Another Day in Paradise, Easy Lover Against all Odds, Invisible Touch, Follow You Follow Me, I Can't Dance and Sussudio.



Seriously Collins

The Phil Collins & Genesis Tribute

03 TACHWEDD • NOVEMBER
Dydd Sul | Sunday

7:30pm

£25.00 



Ed Byrne

Tragedy Plus Time

TACHWEDD • NOVEMBER 06
Dydd Mercher | Wednesday

7:30pm

£ £32.00

18

“Hilarious... verging on greatness”

Rolling Stone ★★★★★

“A delicate, sensitive high-wire act of a show”

Mail On Sunday ★★★★★

Diffiniodd Mark Twain hiwmor yn drasiedi ynghyd ag amser.

Ymunwch ag Ed wrth iddo geisio profi'r fformiwla yma drwy chwerthin wrth drafod y digwyddiadau mwyaf trasig yn ei fywyd.

Yn addas i bobl 16 oed a hŷn
Efallai bydd yn cynnwys iaith gref a deunydd sy'n addas i oedolion

Attributed to Mark Twain, humour is defined as Tragedy Plus Time.

Come and join Ed as he tests that formula by mining the most tragic event in his life for laughs.

Suitable for 16+

May contain strong language and adult material

Ef yw'r dyn roc gwyllt a ddaeth yn drysor cenedlaethol.

Mae blaenwr Happy Mondays a Black Grape, Shaun Ryder, ar daith gyda'i berfformiad llafar. Byddwch yn barod am sioe anhygoel a dywedwch Haleliwia am Shaun.

£80 Tocyn Cwrdd a Chyfarch:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau, bag nwyddau a chyfle i gwrdd a sgwrsio gyda Shaun cyn y sioe. **Dewch erbyn 5:45pm ar gyfer y sesiwn Cwrdd a Chyfarch am 6:00pm.**

£50 Tocyn VIP:

Mae'r pecyn yn cynnwys y seddi gorau a bag nwyddau.

He's the wild man of rock who became a national treasure.

Happy Mondays and Black Grape frontman Shaun Ryder is hitting the road for a new, spoken word tour. Strap yourselves in and say Hallelujah for Shaun.

£80 Meet & Greet Ticket:

Package includes premium seating, goody bag and pre-show meet and greet with Shaun. **Please arrive at 5:45pm for Meet & Greet at 6:00pm.**

£50 VIP Ticket:

Package includes premium seating and goody bag.



Shaun Ryder

Happy Mondays, and Fridays,
and Saturdays, and Sundays.

07 MAWRTH • MARCH 2025
Dydd Gwener | Friday

7:30pm

£30.00 / £50.00 / £80.00 

19

Seven Wonders

The Spirit of

FLEETWOOD MAC



Seven Wonders The Spirit of Fleetwood Mac

EBRILL • APRIL 12
Dydd Gwener | Friday

7:30pm

 **£24.50**

Gostyngiadau | Concessions **£21.50**

“ I didn't expect to feel like I was watching Fleetwood Mac... amazing vocals and band ”

Mae'r Seven Wonders yn grŵp o gerddorion o'r radd flaenaf sy'n talu teyrnged i drysorfa caneuon anhygoel Fleetwood Mac.

Byddwch yn barod am noson bersain a llawn egni o ganeuon poblogaidd Fleetwood Mac gan gynnwys Go Your Own Way, Don't Stop, The Chain, Everywhere, Rhiannon, Dreams, Little Lies a llawer yn rhagor.

Seven Wonders are a group of world-class musicians paying homage to the goldmine of smash hits by Fleetwood Mac.

Expect a high energy, pitch perfect evening of Fleetwood Mac classics including Go Your Own Way, Don't Stop, The Chain, Everywhere, Rhiannon, Dreams, Little Lies and many more.

Mae'r sioe llawn hwyl a sbri yma wedi'i seilio ar y ffilm boblogaidd 'Legally Blonde'.

Mae'r sioe gerdd ddifyr yma'n sicr o aros yn eich cof gyda chaneuon cofiadwy a dawnsio dynamig. Gyda chyfuniad perffaith o chwerthin a chysur, dylai'r sioe gerdd yma fod yn anghyfreithlon gan ei bod gymaint o hwyl!

A fabulously fun international award-winning musical based on the adored movie.

This action-packed musical explodes on the stage with memorable songs and dynamic dances. Hilarious and heart-warming in equal parts, this musical is so much fun it should be illegal!

Cyflwynir gan | Presented by
Selsig Musical Theatre Group

Mae'r cynhyrchiad amatur yma'n cael ei gyflwyno diolch i drefniant gyda | This amateur production is presented by arrangement with:

Josef Weinberger Limited ar ran | on behalf of
Music Theatre International
yn Efrog Newydd / of New York



yn cyflwyno | presents

Legally Blonde

The Musical

24 – 27 EBRILL • APRIL

7:15^{pm} Dydd Mercher | Wednesday – Dydd Gwener | Friday

5:00^{pm} Dydd Sadwrn | Saturday

£17.50



Owen Money's Jukebox Heroes 4

MAI • MAY 04
Dydd Sadwrn | Saturday

7:30pm

£ £21.50

Dewch i ymuno yn yr hwyl ar gyfer taith jiwcbocs olaf Owen.

Yn dilyn 3 taith jiwcbocs hynod lwyddiannus, mae hoff ddiddanwr Cymru, Owen Money, yn dychwelyd gyda'i daith olaf.

Mae modd i chi ddisgwyl noson wych o gerddoriaeth a chwerthin gyda'i fand gwych, The Travelling Wrinklies, yn ogystal â gwsteion arbennig!

Come and join in the party on Owen's final Jukebox tour.

Following 3 hugely successful Jukebox tours, Wales' favourite funny man Owen Money is back with his final tour.

Expect a fantastic evening of music and laughter, featuring his fantastic band The Travelling Wrinklies and some special guests!

FRANKIE'S GUYS

Yn ôl ar ôl galw mawr!

Dewch i fwynhau dathliad clodwiw o Frankie Valli & The Four Seasons gan gyn-sêr y sioe gerdd hynod lwyddiannus, Jersey Boys! Cewch glywed yr holl ganeuon eiconig - Oh What A Night!, Big Girls Don't Cry, Walk Like A Man, Grease, a llawer yn rhagor!

Back by popular demand!

Featuring former stars of the smash-hit musical Jersey Boys, this highly-acclaimed celebration of Frankie Valli & The Four Seasons includes all the iconic hits - Oh What A Night!, Big Girls Don't Cry, Walk Like A Man, Grease, and many more!



Frankie's Guys

11 MAI • MAY
Dydd Sadwrn | Saturday

7:30pm

£25.50 

23



Dewch i fwynhau'r cyngerdd Tina Turner gorau yn y DU. Mae gyda hi'r edrychiad, mae hi'n gallu dawnsio, ond yn bwysicach oll, mae gyda hi'r llais. Dyma gyngerdd sy'n ail-greu egni a sioeau byw a gwefreiddiol Tina Turner.

Ymunwch â ni am noson sy'n argoeli i fod yn anhygoel!

Come shake a tail feather with the UK's supreme Tina. She's got the looks, she's got the moves, but most of all, she's got THE voice.

Recreating the spectacle and energy of the sensational live shows of the magnificent Tina Turner.

Join us for a night that's set to be Simply The Best!

MAI • MAY 30
Dydd Iau | Thursday

7:30pm

£ £25.00

Yn dilyn llwyddiant gŵyl y llynedd, dyma arlwy o berfformiadau sy'n dathlu creadigrwydd cenedlaeth Gen Z yn Rhondda Cynon Taf.

Profwch gerddoriaeth fyw, iaith lafar a barddoniaeth gan artistiaid ifainc lleol mewn sawl lleoliad ledled Treorci.

Leoliadau ac artistiaid i'w cyhoeddi maes o law.

Following the success of last year's festival comes this brand-new line up celebrating the creativity of Generation Z in Rhondda Cynon Taf.

Experience live music, spoken word and poetry from young local artists in various locations in Treorchy.

Locations and artists to be announced soon.



01 MEHFIN • JUNE
Dydd Sadwrn | Saturday

25



Mae comedi sefyllfa orau'r genedl yn ôl - gyda thair pennod newydd!

Dau actor, dau feicroffon, dros bump ar hugain o gymeriadau - a llond llaw o effeithiau sain!

Mae tair pennod o'r gomedi sefyllfa boblogaidd, sydd wedi'u haddasu ar gyfer y radio am y tro cyntaf erioed, yn cael eu hactio'n ddoniol a chariadus ar y llwyfan gan ddau brif berfformiwr – ynghyd ag effeithiau sain, hen gerddoriaeth a'ch hoff gymeriadau ac ymadroddion.

The nation's favourite sitcom returns – with three new episodes!

Two actors, two microphones, over twenty-five characters - and lots of sound effects!

Three episodes of the popular sitcom, adapted for radio for the very first time, are hilariously and lovingly enacted on stage by two master performers - complete with sound effects, vintage music and all your favourite characters and catchphrases.

MEHEFIN • JUNE 11
Dydd Mawrth | Tuesday

7:30pm

£ £20.00

Pan oedden ni'n ifanc, bydden ni'n gwrando ar y radio'n aros am ein hoff ganeuon. Nawr mae'r holl ganeuon roedden ni'n eu mwynhau yn dychwelyd i'r llwyfan yn rhan o sioe wych.

Dyma sioe The Carpenters fwyaf blaenllaw'r DU, sy'n cynnwys llais anhygoel Maggie Nestor ac wyth cerddor o'r radd flaenaf. Mae'r sioe yn llwyddo i gyfleu golwg a lleisiau gwych Richard a Karen Carpenter.

When we were young, we'd listen to the radio, waiting for our favourite songs. Now they're back again, like a long-lost friend, all the song we loved so well.

The UK's leading Carpenters show, featuring the amazing voice of Maggie Nestor and eight top-class musicians, captures the sights and sounds of the amazing talents of Richard and Karen Carpenter.



The Carpenters Experience

14 MEHEFIN • JUNE
Dydd Gwener | Friday

7:30pm

£25.00 

27

Gŵyl Gelfyddydol y Rhondda

**Dathlwrch greadigrwydd yng Ngŵyl
Gelfyddydol y Rhondda 2024!**

O fandiau lleol gwych i gomedï hwyliog,
peidiwch â cholli'r dathliad yma o'r celfyddydau
yng Nghwm Rhondda!

Thema'r achlysur eleni yw Cymoedd
y Rhondda - Canolbwynt y Bydysawd. Ymunwch â ni i
fwynhau ystod o fynegiannau artistig sy'n siŵr
o ddefro eich synhwyrau!

Rhondda Arts Festival

**Celebrate creativity at the
Rhondda Arts Festival 2024,
where the arts take center stage!**

From fantastic local bands to brilliant comedy, and
everything in between - don't miss this unforgettable
celebration of the arts in the Rhondda!

This year's theme is Rhondda Valleys - Centre of the
Universe. Join us to discover a kaleidoscope of
artistic expressions that promise to
ignite your senses!

25 - 30 Mehefin • June

Bydd y brif ŵyl yn cael ei chynnal ar gae Ystradfechan,
Treorci ar 28 a 29 Mehefin. Bydd achlysuron eraill yn cael
eu cynnal dros y penwythnos mewn lleoliadau ar hyd a lled
Cwm Rhondda, gan gynnwys Theatr y Parc a'r Dâr.

Bydd tocynnau ar gael yn fuan ar www.raft.cymru

The main festival weekend will take place on Ystradfechan
Field, Treorchy on 28 - 29 June. Other events will take place
during the week at locations around the Rhondda,
including at The Park & Dare Theatre.

Tickets will soon be available from raft.cymru

28

Mae'r gantores o Gymru a'i band byw yn ôl unwaith eto yn barod i'ch diddanu am noson arbennig gyda cherddoriaeth pop a chlasuron y theatr gerdd.

Disgwylwch noson wych yn llawn cyffro a hudoliaeth, harmonïau hyfryd a band byw llawn wrth i Sophie a'i gwsteion arbennig adfywio hen alawon poblogaidd.

Mwynhewch noson yng nghwmni sêr y sgrîn a'r theatr yn y perfformiad hwyliog yma sy'n falch iawn o fod yn rhan o Wyl Gelfyddydol y Rhondda.

Back by popular demand, Wales very own singing sensation and her live band are ready to raise the roof with a glorious night of pop and musical theatre classics.

Expect a fabulous night of glitz and glamour, pitch perfect harmonies and full live band as Sophie and her awesome guest singers breathe new life into a goldmine of legendary showstoppers.

Swoon and croon along with stars of both stage and screen in this feel-good performance which is proud to be part of Rhondda Arts Festival.



Sophie Evans Coming Home

Ynghyd â gwsteion arbennig | With Special Guests

30 MEHEFIN • JUNE
Dydd Sul | Sunday

7:30pm

£20.00 

29



30

MEDI • SEPTEMBER 11
Dydd Mercher | Wednesday

7:30pm

 **£29.50**

Dathlwrch gerddoriaeth cenhedlaeth.

Paratowch ar gyfer y caneuon
Motown gorau, gwisgoedd disglair,
dawnsfeydd syfrdanol a doniau
cerddorol ardderchog.

Sioe sy'n dathlu cerddoriaeth Marvin
Gaye, Diana Ross, Stevie Wonder,
The Temptations, The Supremes,
The Four Tops, Jackson 5,
Lionel Richie a rhagor.

Celebrating the sound of a generation.

Prepare yourself for classic Motown
hits, glittering costume changes,
dazzling dance moves and
outstanding musicianship.

Celebrating the incredible music of
Marvin Gaye, Diana Ross, Stevie
Wonder, The Temptations, The
Supremes, The Four Tops, Jackson 5,
Lionel Richie and more.

**“You can dance, you can jive,
having the time of your life!”**

Dros ddwy awr, bydd y sioe
benigamp yma'n cynnwys llwyth
o ganeuon ysgubol ABBA.

O 'Waterloo' i 'Thank You for the
Music' ac o 'Dancing Queen' i
'Mamma Mia'; mae eu caneuon
o fri yn dragwyddol ac yn parhau
i gyffroi.

**You can dance, you can jive,
having the time of your life!**

This sensational two-hour show
features a goldmine of Abba
smash hits.

From Waterloo to Thank You for
the Music, from Dancing Queen
to Mamma Mia, their record
breaking songs are timeless and
continue to thrill.



Abbamania

15 HYDREF • OCTOBER
Dydd Mawrth | Tuesday

7:30pm

£27.50 

31

Y Colisëwm:

Oriau Agor y Swyddfa Docynnau:

11:00^{am}
tan

2:00^{pm}

Bob dydd Mawrth
Ar gyfer ymholiadau
wyneb-yn-wyneb

Y Parc a'r Dâr:

Oriau Agor y Swyddfa Docynnau:

2:00^{pm}
tan

5:00^{pm}

**Dydd Mawrth -
Dydd Gwener**

Hefyd, bydd y Swyddfa Docynnau yn agor awr cyn amser dechrau'r perfformiad ac yn cau unwaith i'r sioe ddechrau.

Sut i Archebu Tocyn:

O'r theatr ...

Yn ystod yr oriau agor a restrir.

Dros y ffôn...

Ffoniwch y Swyddfa Docynnau ar

03000 040 444

O ddydd Mawrth i ddydd Gwener
rhwng 2:00pm a 5:00pm.

Ar-lein...

rct-theatres.co.uk

Caiff ffi archebu o £2.50 ei hychwanegu at bob archeb ar-lein.

Archebu tocynnau achlysuron BYW:

Ar gael i grwpiau sydd â 20 o aelodau neu fwy yn unig. Rhaid talu am bob tocyn arall pan fyddwch chi'n eu harchebu.

Gostyngiadau:

Mae achlysuron sy'n nodi bod tocynnau gostyngol ar gael yn cynnig pris rhatach i fyfyrwyr amser llawn (gyda cherdyn adnabod), pobl 60 oed neu'n hŷn, pobl anabl, pobl sy'n ddi-waith (gyda thystiolaeth benodol).

Cyfnewid Tocynnau: Ar gyfer achlysuron Theatrau RhCT yn unig.

Mae modd i chi gyfnewid eich tocyn am achlysur arall neu gael taleb gredyd (rhaid i'r naill ddewis neu'r llall fod yn gyfwerth â phris eich tocyn gwreiddiol). Mae modd gwneud hyn hyd at 24 awr cyn i'r perfformiad ddechrau.

Ad-daliadau: Ar gyfer achlysuron Theatrau RhCT yn unig. Does dim modd i chi gael ad-daliad am unrhyw achlysur oni bai ei fod wedi'i ganslo neu ei ohirio.

Rydyn ni'n diweddarau ein Rhestr Bostio...

Ewch ati i ddiweddarau'ch dewisiadau o ran y Rheoliadau Diogelu Data Cyffredinol i sicrhau eich bod chi'n parhau i dderbyn copi o'n llyfryn drwy'r post.

Dyma sut mae modd i chi roi gwybod eich bod chi'n dymuno derbyn copi o'r llyfryn drwy'r post yn y dyfodol.

- Ffoniwch y Swyddfa Docynnau yn ystod oriau agor.
- E-bostiwch **theatrau@rctcbc.gov.uk** i gadarnhau eich bod chi'n dymuno parhau i dderbyn copi o'r llyfryn drwy'r post, gan nodi'ch enw a'ch cyfeiriad.
- Mewngofnodwch i'ch cyfrif **Tickets.com** a diweddarau'ch dewisiadau, gan gynnwys y rhestr bostio.

The Coliseum: Box Office Opening Times:

11:00am
to
2:00pm

Every Tuesday
For face-to-face
enquiries

The Park & Dare: Box Office Opening Times:

2:00pm
to
5:00pm

Tuesday - Friday

Additionally the Box Office will open 1 hour before the advertised performance start time and will close once the show has started.

How to Book:

In Person...

During the opening times listed.

By Telephone...

Call the Box Office on
03000 040 444

Lines are open Tuesday - Friday
between 2:00pm and 5:00pm.

Online...

rct-theatres.co.uk

All online transactions carry
a £2.50 booking fee.

Reservations for LIVE events:

**Only available to groups of 20
or more.** All other tickets must be paid
for at time of booking.

Concession tickets:

Events listing Concessions ticket prices denote a price reduction available to full time students (with identification); people aged 60 or over; disabled people and unemployed people (with appropriate identification).

Exchanges: For RCT Theatres events only

Your tickets can be exchanged for another event, or a credit voucher can be issued (either option only up to the value of your original ticket purchase), up to 24 hours before the performance commences.

Refunds: For RCT Theatres events only

Refunds are not available for any event, unless the event has had to be cancelled or postponed.

We're updating our mailing list...

Make sure you receive your copy of the brochure in the post by updating your GDPR preferences with us.

Here's how you can let us know you would like to receive future copies of the brochure in the post

- Ring the Box Office during opening hours.
- Email **theatres@rctcbc.gov.uk** with your name and address.
- Log into your **Tickets.com** account and update your mailing preferences to include mailings.



hynt

Rydyn ni bellach yn rhan o gynllun cerdyn aelodaeth o'r enw Hynt.

Mae gan ddeiliaid cardiau Hynt hawl i docyn am ddim i'w cynorthwyydd personol neu gynhaliwr yn y ddau leoliad.

Ewch i hynt.co.uk am ragor o wybodaeth ac i ymuno â'r cynllun.

We are now part of a membership scheme called Hynt.

Hynt cardholders are entitled to a free ticket for their personal assistant or carer at both venues.

Visit hynt.co.uk to find out more information and to join.

GWYBODAETH AM FYNEDIAD | ACCESS INFORMATION

Mae'r llyfryn yma ar gael mewn diwyg print bras

Am ragor o wybodaeth, e-bostiwch: theatrau@rctcbc.gov.uk

Mynediad i Deuluoedd

Mae rhaid bod tocyn dilys gan BOB aelod o'r gynulleidfa, gan gynnwys babanod a phlant; mae tocynnau am ddim i blant dan 2 oed.

Mae RHAID i blant o dan 8 oed fod yng nghwmni oedolyn sy'n derbyn cyfrifoldeb llawn am y plant sydd dan ei ofal.

Mae cyfleusterau newid babanod ar gael yn y ddau leoliad.

Does dim hawl mynd â phramiau na seddi ceir i mewn i'r awditoriwm, ond mae modd i ni eu cadw nhw'n ddiogel yn ystod y perfformiad.

Mae seddi i fabanod a phlant iau ar gael yn Theatr y Colisëwm, ac maen nhw'n cael eu dyrannu ar sail y cyntaf i'r felin.

Y Gymraeg

Mae croeso i chi gyfathrebu â ni yn y Gymraeg.

This brochure is available in large print text only format

For more information, email: theatres@rctcbc.gov.uk

Access for Families

ALL audience members including babies and children must have a valid ticket; tickets are free for children under 2.

Children under 8 MUST be accompanied by an adult who will take full responsibility for the children in their care.

Baby changing facilities are available at both venues.

Prams and car seats are not permitted in the auditorium, but we can store them during the performance.

Booster seats are available at the Coliseum Theatre, and are allocated on a first-come, first-serve basis.

Welsh Language

You are welcome to communicate with us in Welsh.

Theatr y Colisëwm | Coliseum Theatre



- Mae mynedfa ar ffurf ramp i'r cyntedd ar flaen yr adeilad.
- Mae mynedfa ar ffurf ramp o'r maes parcio i flaen yr adeilad neu'r fynedfa ar ochr yr adeilad.
- Mae 3 man parcio ar gyfer pobl anabl.
- Mae lifft o seddi'r llawr i'r bar.
- Mae toiledau sy'n addas i gadeiriau olwyn.
- Mae 3 man lle mae modd i ddefnyddwyr cadeiriau olwyn eistedd yn ardal seddi'r llawr.
- Mae croeso i gŵn cymorth ym mhob rhan o'r adeilad ond mae nifer y seddi yn gyfyngedig.
- Mae modd defnyddio dolen sain yn ardal seddi'r llawr yn y neuadd.
- Ramp access to foyer at the front of the building.
- Ramp access from the car park to the front of the building or to the side entrance.
- 3 parking spaces for disabled people.
- Lift from stalls area to bar.
- Wheelchair accessible toilet facilities.
- 3 spaces for wheelchair users in the stalls area.
- Assistance dogs are welcome in all areas of the building but seating is limited.
- The stalls area of the auditorium is fitted with an induction loop.

Theatr y Parc a'r Dâr | Park & Dare Theatre



- Mae mynedfa fflat o faes parcio'r llyfrgell sydd gyferbyn â'r lleoliad i'r brif fynedfa. Dylech gyrraedd cyn gynted â phosibl er mwyn sicrhau bod manau parcio ar gael.
- Mae mynediad fflat i'r cyntedd a'r swyddfa docynnau.
- Mae mynediad fflat i Stiwdio 1
- Mae lifft i ardal seddi'r llawr.
- Mae ardal seddi'r llawr yn fflat.
- Mae modd defnyddio dolen sain yn ardal seddi'r llawr yn y brif neuadd. Rhowch eich cymorth clyw yn y safle 'T' er mwyn defnyddio'r cyfleuster yma.
- Mae toiledau sy'n addas i gadeiriau olwyn ar gyfer dynion a merched ar gael ar y llawr gwaelod.
- Mae croeso i gŵn cymorth ym mhob rhan o'r adeilad.
- Flat access from the library car park opposite the venue to the front entrance - please arrive as early as possible to ensure availability.
- Flat access within the foyer and box office.
- Flat access to Stiwdio 1
- Lift access to the stalls area.
- Flat stalls area.
- The stalls area of the main auditorium is fitted with an induction loop. Please switch your hearing aid to the T position to take advantage of this facility.
- Gents and ladies wheelchair accessible toilets on the ground floor.
- Assistance dogs are welcome in all areas of the building.

THEATRAU
RHONDDA CYNON TAF
THEATRES



Stryd Bryn Hyfryd | Mount Pleasant Street
Trecynon, Aberdârre | Aberdare
CF44 8NG



Heol yr Orsaf | Station Road
Treorci | Treorchy
CF42 6NL

03000 040 444

Dydd Mawrth - Dydd Gwener | Tuesday - Friday: **2.00pm - 5.00pm**

Neu archebwch docynnau ar-lein | Or book online at

rct-theatres.co.uk

Mae'r llyfryn yma'n gwir adeg argraffu. Mae Theatrau RICT yn cacw'r hawl i newid unrhyw fanylion heb rybudd, o ganyliad i amgylchiadau annisgwyl.

This brochure is correct at the time of going to print. RCT Theatres reserves the right to alter any details without notice, due to unforeseen circumstances.

